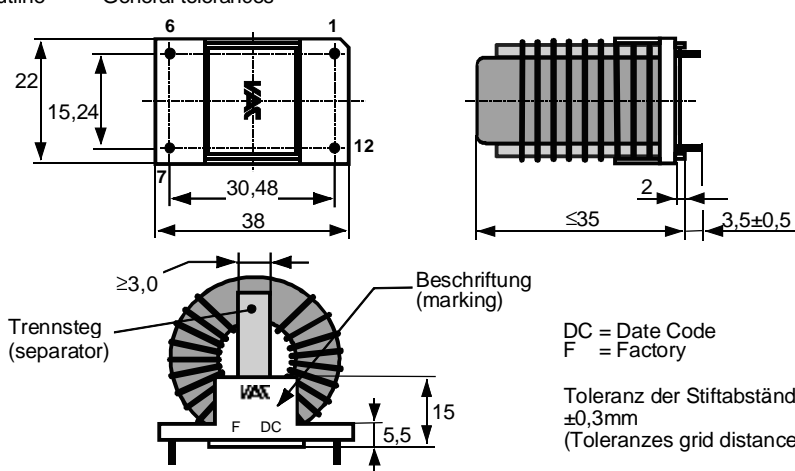


K-Nr.: 25613 K-no.:	Stromkompensierte Drossel / Common Mode Choke	Datum: 08.04.2010 Date:
------------------------	---	----------------------------


Kunde: Typenelement / Standard type Customer:	Kd. Sach Nr.: Customers part no.:	Seite 1 von 2 Page of 2
--	--------------------------------------	----------------------------

Maßbild (mm): Freimaßtoleranz DIN ISO 2768-c  
 Mechanical outline General tolerances



Anschlüsse:  
 Connections:  
 Cu verzinkt  
 Cu tinned  
 $\varnothing = 1,5 \text{ mm}$

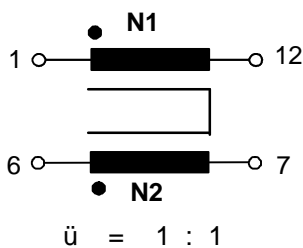
Beschriftung:  
 marking

  
 6126X212  
 F DC

DC = Date Code  
 F = Factory

Toleranz der Stiftabstände  
 $\pm 0,3 \text{ mm}$   
 (Toleranzes grid distance)

Anschlußschema:  
Schematic diagram



$\ddot{u} = 1 : 1$

Betriebsdaten/Charakteristische Daten (Typische Werte):  
 Operational data/characteristic data (typical values):

	f=10kHz	f=100kHz	DC
L [mH]	11,4	2,6	
Z  [ $\Omega$ ]	820	2950	
I <sub>unbal.</sub> [mA]	22	45	20

$L_s / L_{leak} \approx 16 \mu\text{H}$  and  $f = 100 \text{ kHz}$  ( Eine Wicklung kurzgeschlossen / one winding shorted)

Bemessungsisolationsspannung / rated insulation voltage:  
 $U_{is} = 300 \text{ V}_{\text{RMS}}$  (424  $V_{\text{peak}}$ ) (Netzstromkreis / connected to the mains)  
 $600 \text{ V}_{\text{RMS}}$  (848  $V_{\text{peak}}$ ) (Nicht-Netzstromkreis / not connected to the mains)

$I_N = 2 \times 12 \text{ A}$   $m \approx 45 \text{ g}$   
 Max. Betriebstemperatur / max. operating temperature  $T_{op} = +130^\circ\text{C}$   
 Umgebungstemperatur / ambient temperature:  $T_a = -40^\circ\text{C} \dots +70^\circ\text{C}$   
 Lagertemperatur / storage temperature:  $T_{st} = -40^\circ\text{C} \dots +85^\circ\text{C}$

Prüfung / Inspection: (V: 100%-Test; AQL...: DIN ISO 2859-Teil1)

1) (V)	M3014:	$U_{p,eff} = 1,65 \text{ kV}$ , $1 \text{ s}$ , N gegen/to N
2) (AQL 0,25)	M3011/1:	$L_1 = 2,6 \text{ mH}$ -30/+50% $f = 100 \text{ kHz}$ , $U_{AC,eff} = 1,2 \text{ V}$
3) (V)	M3011/6:	Polarität / Übersetzungsverhältnis: Toleranz $\pm 3\%$ ( $\pm 0 \text{ Wdg.}$ ) Polarity / Turns ratio: Tolerance
4) (AQL 1/54)	M3011/5:	$R_{Cu} \leq 10,6 \text{ m}\Omega$ für jede Wicklung / for each winding
5) (Fix05)	M3290:	Lötbarkeitstest nach Abschnitt 1 / solderability test acc. to chapter 1
6) (AQL 1/54)	M3200:	Mechanische Prüfung / mechanical test

Typprüfung / Type test:

1) M3064:	Stoßspannungsprüfung / surge voltage test: N gegen/to N	$U_{P,peak} = 4,0 \text{ kV}$
	Einstellwerte / Settings: $1,2 \mu\text{s} / 50 \mu\text{s}$ Kurvenform (waveform),	
	3 Impulse im Abstand $t = 1 \text{ s}$ mit wechselnder Polarität 3 pulses in a cycle of with changing polarity	
2) M3014:	$U_{P,eff} = 1,65 \text{ kV}$ , $t = 5 \text{ s}$ , N gegen/to N	

Messungen nach Temperaturangleich der Prüflinge an Raumtemperatur  
 Measurements after temperature balance of the test samples at room temperature

Weitere Vorschriften: Applicable documents:	Siehe Seite 2 see page 2
--	-----------------------------

Datum	Name	Index	Änderung
		81	

Hrsg.: KB-E editor	Bearb.: Kosterec designer	KB-PM: RKI. check	freig.: HS released
-----------------------	------------------------------	----------------------	------------------------

K-Nr.: 25613 K-no.:	Stromkompensierte Drossel / Common Mode Choke	Datum: 08.04.2010 Date:
Kunde: Typenelement / Standard type Customer	Kd. Sach Nr.: Customers part no.:	Seite 2 von 2 Page of

**Weitere Vorschriften:**

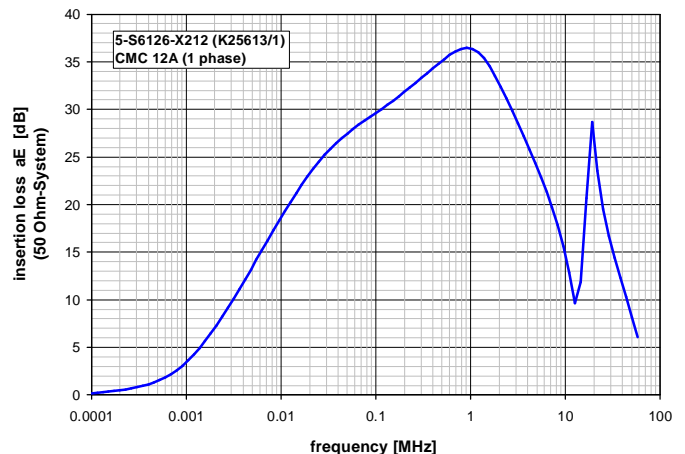
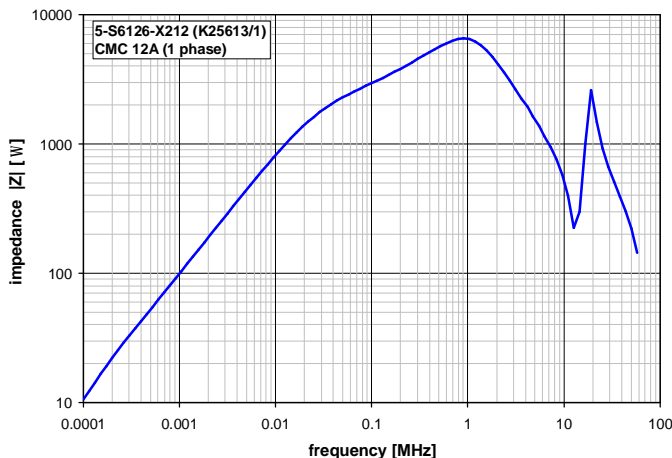
Applicable documents:

 Konstruiert, gefertigt und geprüft nach EN 50178 und erfüllt die Vorschriften.  
 Constructed, manufactured and tested in accordance with EN 50178 and agrees with the standards.

**Parameter / Parameters:**

Basisisolation / Basic insulation:	N gegen/to N	Verschmutzungsgrad 2 / pollution degree 2
a) Netzstromkreis / connected to the mains		
Überspannungskategorie / overvoltage category:		III
Bemessungsisolationsspannung / rated insulation voltage:		$U_{is,eff} / U_{is,RMS} = 300 \text{ V (} 424 \text{ V}_{peak})$
Prüfspannung / test voltage: $U_{P,eff} / U_{P,RMS} \geq 1,2 \text{ kV}$		
Stoßspanng. / surge volt.age: $U_{P,max} / U_{P,peak} \geq 4,0 \text{ kV}$		Kurvenform (waveform): 1,2 $\mu\text{s} / 50 \mu\text{s}$
Kriechstrecke / creepage: N gegen/to N $\geq 3,0 (1,5) \text{ mm}$		Isolierstoffklasse 1 (auf Bodenplatte)
	$\geq 3,0 (1,5) \text{ mm}$	Isolierstoffklasse 1 (auf Kern)
		Isolierstoffklasse 1 (on core)
Luftstrecke / clearance: N gegen/to N $\geq 3,0 \text{ mm}$		
b) Nicht-Netzstromkreis / not connected to the mains		
Überspannungskategorie / overvoltage category:		II
Bemessungsisolationsspannung / rated insulation voltage:		$U_{is,eff} / U_{is,RMS} = 600 \text{ V (} 848 \text{ V}_{peak})$
Prüfspannung / test voltage: $U_{P,eff} / U_{P,RMS} \geq 1,65 \text{ kV}$		
Stoßspanng. / surge volt.age: $U_{P,max} / U_{P,peak} \geq 4,0 \text{ kV}$		Kurvenform (waveform): 1,2 $\mu\text{s} / 50 \mu\text{s}$
Kriechstrecke / creepage: N gegen/to N $\geq 3,0 \text{ mm}$		Isolierstoffklasse 1 (auf Bodenplatte)
	$\geq 3,0 \text{ mm}$	Isolierstoffklasse 1 (auf Kern)
		Isolierstoffklasse 1 (on core)
Luftstrecke / clearance: N gegen/to N $\geq 3,0 \text{ mm}$		

**Design:** Isoliersystem gemäß UL 1446 / insulation system compliant to UL 1446: File No.: E209169 (BASF 130-1), 130°C  
 Bauelement-Träger, Draht und Isoliermaterialien / component fixture, wire and insulation materials: UL-gelistet / UL-listed

**Typische Kurven / typical characteristics :**


Hrsg.: KB-E editor	Bearb.: Kosterec designer	KB-PM: RKI. check	freig.: HS released
-----------------------	------------------------------	----------------------	------------------------



Компания «ЭлектроПласт» предлагает заключение долгосрочных отношений при поставках импортных электронных компонентов на взаимовыгодных условиях!

Наши преимущества:

- Оперативные поставки широкого спектра электронных компонентов отечественного и импортного производства напрямую от производителей и с крупнейших мировых складов;
- Поставка более 17-ти миллионов наименований электронных компонентов;
- Поставка сложных, дефицитных, либо снятых с производства позиций;
- Оперативные сроки поставки под заказ (от 5 рабочих дней);
- Экспресс доставка в любую точку России;
- Техническая поддержка проекта, помощь в подборе аналогов, поставка прототипов;
- Система менеджмента качества сертифицирована по Международному стандарту ISO 9001;
- Лицензия ФСБ на осуществление работ с использованием сведений, составляющих государственную тайну;
- Поставка специализированных компонентов (Xilinx, Altera, Analog Devices, Intersil, Interpoint, Microsemi, Aeroflex, Peregrine, Syfer, Eurofarad, Texas Instrument, Miteq, Cobham, E2V, MA-COM, Hittite, Mini-Circuits, General Dynamics и др.);

Помимо этого, одним из направлений компании «ЭлектроПласт» является направление «Источники питания». Мы предлагаем Вам помощь Конструкторского отдела:

- Подбор оптимального решения, техническое обоснование при выборе компонента;
- Подбор аналогов;
- Консультации по применению компонента;
- Поставка образцов и прототипов;
- Техническая поддержка проекта;
- Защита от снятия компонента с производства.



#### Как с нами связаться

**Телефон:** 8 (812) 309 58 32 (многоканальный)

**Факс:** 8 (812) 320-02-42

**Электронная почта:** [org@eplast1.ru](mailto:org@eplast1.ru)

**Адрес:** 198099, г. Санкт-Петербург, ул. Калинина, дом 2, корпус 4, литера А.